

PRAVIDLA SOUTĚŽE „DREAM HOLIDAY“

Article 1. POŘÁDAJÍCÍ SPOLEČNOST

Společnost LAGARDERE RETAIL DUTY FREE GLOBAL, SAS s kapitálem 5 853 930,00 €, se sídlem 4-6 avenue d'Alsace Tour Prisma, 92400 Courbevoie, Francie, registrovaná v obchodním rejstříku Nanterre pod číslem 380 253 518 jednající jménem a na účet svých společností (dále jen „**Pořadající Společnost**“), pořádá soutěžní hru **podmíněnou nákupem zboží ve Francii, Lucembursku, Velké Británii, České republice, Senegalu, Polsku a Chorvatsku, a bez povinnosti nákupu ve Švýcarsku**, s názvem „DREAM HOLIDAY“ (dále jen „**Hra**“) za podmínek popsaných v těchto pravidlech (dále jen „**Pravidla**“).

Article 2. TRVÁNÍ

Hry se lze zúčastnit od 2. července 2019 od 00h01 do 27. srpna 2019 do 23h59 (UTC +01:00 (CEST)) (dále jen „**Trvání Hry**“).

Article 3. PŘIJETÍ A DODRŽOVÁNÍ PRAVIDEL

3.1 Účastí ve Hře Účastník přijímá Pravidla v plném znění, bez podmínek či výhrad.

3.2 Účastník potvrzuje, že k účasti ve Hře splňuje všechny podmínky stanovené v Pravidlech, a zavazuje se dodržovat všechna ustanovení Pravidel a zákony a předpisy platné v zemi jeho bydliště.

3.3 Pořadající Společnost si vyhrazuje právo kdykoli a pomocí všech dostupných prostředků provést jakákoli nezbytná ověření za účelem kontroly dodržování Pravidel, a vyhrazuje si právo stíhat s využitím všech dostupných prostředků Účastníka, který je poruší.

Article 4. ÚČASTNÍKŮM

4.1 Hra je přístupná všem fyzickým dospělým osobám (ve věku 18 let a více) bez ohledu na jejich státní příslušnost (v souladu s předpisy země Účastníka) vlastním palubní vstupenku nebo letenku, vlakovou jízdenku či lístek na trajekt s odjezdem/odletem z letiště, vlakového nádraží nebo přístavu, kde se nachází některá z Prodejen Aelia Duty Free účastníci se Hry, jejichž seznam naleznete v příloze 1 (dále jen: „**Prodejna ADF**“) v den účasti během Trvání Hry (dále jen „**Účastník/Účastníci**“).

4.2 Ze Hry jsou výslovně vyloučeni zaměstnanci Pořadající Společnosti a jejich poboček, všechny osoby, které se přímo nebo i nepřímo podílely na koncepci, organizaci, realizaci a/nebo řízení Hry a/nebo Cen, jakož i jejich rodinní příslušníci (manželé/manželky, partneři/partnerky, přímí předci a potomci).

4.3 Hra je omezena na jednu registraci na účastníka (stejně jméno, stejná e-mailová adresa a / nebo případně stejné registrační číslo) a na jedno vítězství na domácnost (stejně jméno, stejná e-mailová adresa a / nebo stejné číslo v případě potřeby) po celou dobu trvání hry.

Po registraci může Účastník hrát několikrát, což znamená, že může vytvořit několik vizuálních výtvorů.

4.4 Účast je striktně nominativní a Účastník nemůže za žádných okolností hrát s několika e-mailovými adresami (a to bez ohledu na počet e-mailových adres, které vlastní), nebo jménem ostatních Účastníků. V případě podvodné účasti, zejména prostřednictvím různých e-mailových adres, bude Účastník s konečnou platností vyloučen ze Hry a v žádném případě nesmí vyhrát žádnou z Cen (jak je stanoveno v článku 9), aniž by tím bylo dotčeno jakékoli opatření, které může Pořadající Společnost proti Účastníkovi zahájit.

4.5 Případné neúplné účasti zaslané po uplynutí lhůty, nebo provedené v jiné podobě, než je uvedeno v Pravidlech, nebudou brány v úvahu.

4.6 Účastník musí mít přístup na internet a mít platnou e-mailovou adresu, až do předání Cen.

4.7 Náklady spojené s účastí a zasláním dokumentů za účelem obdržení Ceny budou uhrazeny pouze na žádost Účastníka. Tato žádost musí být zaslána doporučenou zásilkou nejpozději do **30. září 2019** společně s dokladem o úhradě a kopií platného průkazu totožnosti, přičemž směrodatné je datum poštovního razítka.

Tato žádost musí být zaslána na následující adresu hry: DREAM HOLIDAY – 8 Rue Lavoisier 75008 PAŘÍŽ, Francie.

Pokud Účastník nepošle požadované dokumenty včas a/nebo pokud jsou neúplné a/nebo nečitelné, nemůže požadovat náhradu výše uvedených nákladů Pořádající Společností.

Article 5. INFORMACE O HŘE

Přístup ke Hře je Účastníkům umožněn na následující adrese URL: <https://www.dreamholidaywinner.com> (dále jen „Stránky“).

Hra je inzerována v propagačních materiálech v prodejnách ADF a na jejich webových stránkách a sociálních sítích.

Pořádající Společnost si vyhrazuje právo o Hře informovat prostřednictvím jakéhokoli dalšího média.

Article 6. PODMÍNKY ÚČASTI

6.01 Způsobilé Zboží - *neplatí pro Švýcarsko*

S výjimkou Švýcarska, kde není Hra podmíněna nákupem zboží, umožňuje nákup jakéhokoli zboží prodávaného v prodejnách ADF účast ve Hře **bez minimální částky nákupu**, s výjimkou:

- V Chorvatsku a Francii : tabákové a vapovací zboží,
- Ve Lucembursku, Spojeném království, České republice a Polsku: alkoholické výrobky, tabák a vapovací zboží

(dále jen „Způsobilé zboží“)

6.02 Pro účast:

Ve Francii, Lucembursku, Velké Británii, České republice, Polsku a Chorvatsku musí Účastník:

- navštívit po dobu Trvání Hry na jednu z účastnících se Prodejen ADF ve Francii, Lucembursku, Velké Británii, České republice, Senegal, Polsku a Chorvatsku, ;
- zakoupit alespoň jedno Způsobilé Zboží, které musí být uvedeno na jednom pokladní lístku s datem před účastí ve Hře;
- ponechat si původní pokladní lístek a letenku/jízdenku s odletem/odjezdem z letiště, vlakového nádraží nebo přístavu, kde se nachází Prodejna ADF (palubní vstupenka, jízdenka na vlak nebo trajekt);
- navštívit Stránky a zaregistrovat se vyplněním povinných políček formuláře (oslovení, příjmení, jméno, e-mailová adresa, název letiště, vlakového nádraží nebo přístavu, kde byl pokladní lístek vystaven);
- zaškrtněte políčko: „Přečetl(a) jsem si pravidla hry a přijímám je“;
- zaškrtněte políčko: „Přečetl(a) jsem zásady ochrany osobních údajů a souhlasím s nimi“;
- zaškrtněte nebo ne políčko: „Souhlasím s odběrem novinek Aelia Duty Free“;
- vytvořte svůj **vizuální výtvor** (fotografie, ilustrace nebo kresba) představující dovolenou vašich snů, a to buď nahráním jedné z vašich osobních fotografií z počítače, nebo použitím některé z fotografií z galerie.

Ve Švýcarsku je Účastník povinen:

- ponechat si původní letenku/jízdenku s odletem/odjezdem z letiště, vlakového nádraží nebo přístavu, kde se nachází Prodejna ADF (palubní vstupenka, jízdenka na vlak nebo trajekt) ;
- navštívit Stránky a zaregistrovat se vyplněním povinných políček formuláře (oslovení, příjmení, jméno, e-mailová adresa);

- zaškrtněte políčko: „Přečetl(a) jsem si pravidla hry a přijímám je;
- zaškrtněte políčko: „Přečetl(a) jsem zásady ochrany osobních údajů a souhlasím s nimi;
- zaškrtněte nebo ne políčko „Souhlasím s odběrem novin Aelia Duty Free“;
- vytvořte svůj **vizuální výtvor** (fotografie, ilustrace nebo kresba) představující dovolenou vašich snů, a to buď nahráním jedné z vašich osobních fotografií z počítače, nebo použitím některé z fotografií z galerie.

Pro všechny země:

Po stažení je Účastník informován, že jeho Vizualní tvorba bude nejprve posouzena. Do dvou pracovních dnů obdrží e-mail s potvrzením o potvrzení nebo zamítnutím Vizualní tvorby:

- o Je-li Vizualní tvorba potvrzena, bude zveřejněna na Stránkách společně se všemi ostatními účastmi (dále jen: „**Galerie**“). Účastník k ní bude mít v Galerii přístup, a bude ji moci sdílet se svými kontakty e-mailem a/nebo na Facebooku a/nebo na WeChat během Trvání Hry.
- o V případě zamítnutí Vizualní tvorby je Účastník informován o motivu zamítnutí e-mailem na adrese, kterou uvedl při své registraci. Poté může nahrát nebo vytvořit novou Vizualní tvorbu pod podmínkou, že dodrží Pravidla.

Vizualní tvorby nesmí poškozovat ducha Hry a musí splňovat následující kritéria způsobilosti:

- o Účastníkem realizovaná Vizualní tvorba musí představovat dovolenou jeho snů.
- o Nesmí poškozovat image Pořádající Společnosti.
- o Musí být v souladu s veřejným pořádkem a morálkou, a nesmí v žádném případě obsahovat násilné nebo sexuální prvky.
- o Musí být v souladu s platnými předpisy a zákony a neporušovat práva třetích osob.

Účastník je výhradně zodpovědný za Vizualní tvorbu vytvořenou v rámci Hry, a Pořádající Společnosti zaručuje, že nebude v tomto ohledu stíhána.

6.03 Hlasování

Účastník a osoby, které k hlasování pozval, mohou dát hlas tvorbě dle svého uvážení pouze jednou denně (s uvedením své e-mailové adresy) po celou dobu trvání Hry.

Účastník nemá možnost hlasovat pro své vlastní Vizualní tvorby.

Hlasováním nelze získat žádnou výhru.

ARTICLE 7. ZAKÁZANÉ ČINNOSTI

Nahráním své Vizualní tvorby na Stránky se Účastník zavazuje dodržovat všechny platné právní předpisy a neporušovat práva třetích osob.

Účastník výslovně souhlasí s tím, že nebude na Stránkách ani jejich prostřednictvím sdílet žádné komentáře ani obsah, které by:

- a. byly urážlivé, hanlivé, pomlouvačné nebo jinak poškozující čest nebo pověst druhých;
- b. rasistické, xenofobní, revizionistické nebo negační;
- c. obscénní, pornografické, pedofilní, urážlivé nebo v rozporu s dobrými mravy;
- d. sexuální;
- e. jakýmkoli způsobem porušovaly práva druhých, včetně práva na soukromí, práva na ochranu podoby, práva na jméno, práva na lidskou nebo zvířecí důstojnost, ochranu dětí a mladistvých nebo ochranu zvířat;
- f. porušovaly práva duševního vlastnictví druhých, zejména práva ochranných známek, autorská práva (obrázky, texty, fotografie);
- g. poškozovaly image a/nebo pověst Pořádající Společnosti;
- h. podněcovaly k diskriminaci, nenávisti, násilí nebo páchání trestného činu nebo přestupku;
- i. měly reklamní povahu, představovaly propagandu, extremismus nebo proselytismus;

- j. byly jakkoli nepravdivé, potenciálně nebezpečné nebo ohrožující život či zdraví nebo bezpečnost druhých;
- k. v rozporu s platnými zákony a předpisy.

Účastník se zavazuje, že nebude na Stránkách nebo jejich prostřednictvím šířit zprávy obsahující viry, ani žádný jiný program, který by mohl Pořádající Společnosti, ostatním Účastníkům či třetím stranám způsobit škodu.

Účastník se zavazuje, že nebude přetěžovat server hostující Stránky.

Účastník je z občanskoprávního, správního a trestního hlediska odpovědný za komentáře a/nebo obsah (texty, obrázky, zvuky atd.) a za Vizualní tvorbu, kterou na Stránky nahrává a/nebo ji jejich prostřednictvím komunikuje. Účastník výslovně souhlasí s tím, že Pořádající Společnost ze Stránek odstraní Vizualní tvorbu, která není plně v souladu s těmito Pravidly nebo příslušnými právními předpisy.

Pořádající Společnost si vyhrazuje právo na žádost soudního orgánu nebo třetí osoby komunikovat veškeré informace, které má k dispozici, umožňující nebo usnadňující identifikaci Účastníka, jako je adresa IP a doba připojení, zejména v případě nedodržení výše uvedených povinností účastníkem.

Pořádající Společnost si vyhrazuje právo na omezení nebo zabránění přístupu na Stránky každému Účastníkovi, který striktně nedodrží ustanovení těchto Pravidel nebo platných právních předpisů.

Účastníci jsou povinni uhradit škody v plné výši Pořádající Společnosti (včetně odškodnění za poškození image a/nebo pověsti a za veškeré soudní a právní náklady) za jakékoli přímé nebo nepřímé škody vyplývající ze zakázané činnosti, nebo jakékoli protiprávním jednáním na Stránkách nebo jejich prostřednictvím.

ARTICLE 8. DUŠEVNÍ VLASTNICTVÍ

Účastníci soutěže musí mít práva na obrázek a mít souhlas identifikovaných osoba nebo majitelů soukromých míst, které jsou na fotografii znázorněny. Jsou odpovědní za všechna práva týkající se obrázků, které prezentují. Účastníci dále zaručují, že vizuální tvorby neovlivňují soukromí a obrazová práva fotografovaných jednotlivců a soukromých míst.

V případě sporů o autorská práva se staženými obrázky, právní odpovědnost ponese výhradně účastníci.

Účastníci si ponechávají vlastnictví práv (autorských práv a všech dalších práv), související s Vizualní tvorbou, kterou nahrají na Stránku. Nahráním své Vizualní tvorby na Stránky udělují Účastníci Pořádající Společnosti bezplatnou, celosvětovou, trvalou, nevýlučnou, přenositelnou, sublicencovatelnou licenci k reprodukci, publikaci, zveřejnění, zpřístupnění, sdělení veřejnosti, přizpůsobení, úpravě, překladu, publikaci, prezentaci, synchronizaci, vyvěšení a distribuci jakéhokoli obsahu zobrazeného nebo zveřejněného na Stránkách, a to samostatně nebo ve spojení s jinými pracemi, na jakémkoli médiu a v jakémkoli známém nebo neznámém formátu prostřednictvím jakéhokoli systému a na všech sítích, včetně internetu.

Účastník zaručuje, že je držitelem všech práv a/nebo že získal veškeré souhlasy, včetně práva na obraz osob, které se objevují na jeho Vizualní tvorbě, licencích a oprávněních v souvislosti s Vizualní tvorbou, kterou na Stránky nahrál.

Pořádající Společnost je výhradním vlastníkem všech práv duševního vlastnictví jak v rámci struktury, tak obsahu Stránek, jakož i databází, které obsahuje. Každý prvek bez ohledu na jeho povahu reprodukováný na Stránkách (texty, obrázky, zvuky, fotografie, videa, hudba, databáze, data, loga, značky, software, obsah, kódy, rozvržení atd.) je chráněn právy duševního vlastnictví a je výlučným vlastnictvím Pořádající Společnosti. Bez předchozího souhlasu Pořádající Společnosti je přísně zakázáno provádět jakékoli reprodukce (včetně stahování, tisku atd.), reprezentace, zpřístupnění, veřejné komunikace, úpravy, změny, překlady, transformace, šíření, synchronizace, integrace na jiné stránky, komerční využití či nikoliv, a/nebo jakékoli opětovné použití celku nebo části prvků uvedených na Stránkách.

Konzultace a užívání těchto Stránek neudělují Účastníkovi žádná práva duševního vlastnictví k jakémukoli prvku, který se na Stránce objevuje.

Pořádající Společnost uděluje Účastníkům nevýhradní, nepřenosnou, nesublicencovatelnou, bezplatnou a časově omezenou licenci na přístup, zobrazení a používání Stránek a informací, databází a obsahu, z nichž se skládají výhradně pro soukromé účely a za účelem účasti na Hře.

V případě porušení zákona nebo těchto Pravidel si Pořádající Společnost vyhrazuje právo kdykoliv uvedenou licenci zrušit s okamžitou účinností bez předchozího upozornění. Společnost si vyhrazuje právo kdykoliv bez předchozího upozornění změnit nebo odstranit jakýkoliv prvek ze Stránek, a učinit veškerá vhodná opatření k ukončení protiprávního jednání v případě porušení práv duševního vlastnictví, nebo za účelem ochrany integrity a řádného fungování počítačových systémů, serverů, databází, sítí, Stránek, osobních údajů Účastníků a práv duševního vlastnictví s nimi souvisejících.

Účastník se zavazuje, že nebude reprodukovat, hackovat, stahovat, kopírovat, zpřístupňovat, šířit nebo jinak používat texty, databáze, data, kódy, obrázky nebo obsah Stránek. Jakékoli neoprávněné použití jakýchkoli prvků reprodukováných na Stránkách (pirátství, padělání, nelegální stahování atd.) povede k občanskému a/nebo trestní stíhání a k úhradě škod a úroků Pořádající Společnosti. Účastník zaručuje, že jeho užívání nebude mít za následek porušení zákona nebo práv třetích osob, včetně práv duševního vlastnictví třetích stran.

Article 9. POPISCEN

Ceny (nad a pod: Ve hře je (jsou) následující **Cena (Ceny)**):

- **První Cena:** na míru šitá cesta pro jednu nebo více osob s maximální tržní hodnotou 10 000 EUR (deset tisíc eur) včetně DPH ve spolupráci s cestovní kanceláří sdělené organizační společností (dále jen: „**Zájezd**“).
- **Druhá až šestá Cena:** dárkový poukaz „let + hotel“ s maximální tržní hodnotou 500 € (pět set eur) včetně DPH ve spolupráci s cestovní kanceláří sdělené organizační společností (dále jen: „**Dárkový Poukaz (Dárkové Poukazy)**“).
- **Třetí kategorie Cen - pro všechny účastníky** : sleva ve výši 30 € nabízená při rezervaci Flight + Hotel na www.lastminute.com do 31.12.2019 po registraci kódu AELIASUMMER2019 na vyhrazené webové stránce <https://discount.lastminute.com> do 30/09/2019.

Uvedená hodnota jednotlivých Cen odpovídá veřejné ceně včetně všech daní (včetně DPH) běžně prováděných nebo odhadovaných k datu zápisu Pravidel. Je uvedena jako příklad a podléhá změnám.

Ceny nelze z jakéhokoli důvodu vrátit, vyměnit nebo nahradit jiným předmětem, službou nebo finančním ekvivalentem.

Výměna Ceny je zakázána.

Pořádající Společnost neposkytne kromě udělení Ceny žádné další služby, ani žádnou jinou záruku tak, jak je popsáno v Pravidlech, a neponese žádnou odpovědnost za případné události, nehody a/nebo škody, které mohou při používání Ceny vzniknout.

Pořádající Společnost neponese žádnou odpovědnost za kvalitu Ceny ve srovnání s oznámenou nebo Účastníkem očekávanou kvalitou, za podmínky jejího předání, nebo jakoukoli případnou škodu (tělesná, morální, materiální újma, či jiné škody), kterou může Účastník, který Cenu získal, utrpět (dále jen: „**Výherce**“) nebo doprovázející osoby.

Případné dodatečné náklady, které mohou být Výherci nuceni uhradit a které nejsou výslovně stanoveny v Pravidlech, si budou Výherci hradit sami.

Aniž by to mělo dopad na výše uvedené, pro Výherce, jehož místem bydliště je Polsko, bude devět desetin hodnoty Ceny, kterou získal, určeno na pokrytí nákladů spojených se samotnou cestou (doprava, ubytování atd.) a jedna desatina hodnoty Ceny, kterou vyhrál, bude určena na dodatečné náklady spojené s touto cestou.

Article 10. URČENÍ VÝHERCŮ A PŘEDÁNÍ CEN

10.01 Určení výherců:

Výhercem Zájezdu v hodnotě 10 000 € se stane Účastník, který získá nejvyšší počet hlasů v průběhu celého Trvání Hry.

Výherci Dárkových Poukazů v hodnotě 500 € se stane pět Účastníků, kteří získali nejvyšší počet hlasů v průběhu celého Trvání Hry.

V případě shodných výsledků v počtu hlasů mezi několika Účastníky, se sejde porota složená ze 6 členů Pořádající Společnosti nejpozději 16. září 2019 a vybere Výherce mezi Účastníky, kteří obdrželi stejný počet hlasů. Výběr výherce proběhne na základě hlasování členů Poroty.

Cenu získá pouze jeden Výherce ze všech zúčastněných zemí: Francie, Česká republika, Senegal, Polsko, Chorvatsko a Švýcarsko.

10.02 Předání cen:

Výherci budou upozorněni na výhru některé z Cen e-mailem zasláným na e-mailovou adresu uvedenou během jejich účasti ve Hře a budou požádáni o zaslání originálních letenek/jízdenek a pokladních lístků (s výjimkou Švýcarska), jakož i kopie platného průkazu totožnosti doporučenou zásilkou nejpozději do 30. září 2019, přičemž směrodatné je datum poštovního razítka, aby mohla Pořádající Společnost provést předání Cen (dále jen: „**Předání Ceny**“).

Doklady musí být zaslány na adresu hry, tj.: DREAM HOLIDAY – 8 rue Lavoisier 75008 PAŘÍŽ, Francie.

Pokud Výherci nepošlou doklady do uvedeného data, nebo v případě chybějícího prvku (chybějících prvků), znamená to, že se Výherce Ceny vzdal a Cena nebude vrácena zpět do hry, aniž by za to Pořádající Společnost nesla odpovědnost.

Vítěz soutěže a vítězové dárkových karet obdrží plné pokyny k uplatnění své ceny.

Výherci Zájezdu a Dárkových Poukazů mají na přihlášení se k Výhře lhůtu do **31. března 2020** (a do 30. září 2020 na cestu do 10 000 €). Po uplynutí tohoto data a pokud se Výherci ke své Ceně nepřihlásí, se má za to, že se Účastník Ceny zřekl a Cena nebude vrácena do hry, aniž by za to Pořádající Společnost nesla odpovědnost.

Hodnota každé Ceny může být použita pouze pro organizaci jediného pobytu za podmínek stanovených v Pravidlech. Zbývající nevyužitou hodnotu nelze proplatit.

Zbývající částka Ceny uvedená v Pravidlech nesmí být za žádných okolností jakoukoli formou vrácena Účastníkovi a/nebo třetí osobě.

Výherce nemá nárok na hotovostní platbu jakéhokoli zůstatku hodnoty Ceny, kterou získal. Tento zůstatek Výherci nebo třetí straně nebude vyplacen v hotovosti ani v jiné formě.

Aniž by to mělo dopad na právní kroky a schopnost zrušení registrace Účastníka si Pořádající Společnost vyhrazuje právo na nepředání Ceny Výherci, pokud tento poskytl nepravdivé nebo chybné kontaktní údaje během své účasti ve Hře, pokud se mu zjevně a jakýmikoli prostředky podařilo zfalšovat výsledek Hry a/nebo pokud nedodržel ustanovení Pravidel.

Pořadající Společnost nenesie odpovědnost v případě nedoručení e-mailu oznamujícího výhru z důvodu chyby v e-mailové adrese, kterou Účastník uvedl ve formuláři k účasti ve Hře, v případě selhání poskytovatele internetových služeb, v případě selhání internetové sítě.

Výherce a jeho doprovodné osoby se musí ujistit, zda jsou jejich cestovní pasy, víza a jakékoli jiné požadované cestovní doklady platné a aktuální pro každou cestu, kterou organizují. V případě, že se výherce nemůže z jakéhokoliv důvodu zúčastnit plánované cesty s agenturou, žádné další cesty nebudou organizovány.

Pokud se Výherce zúčastnil Hry v jedné z účastnících se prodejen ADF v Polsku, je v souladu s platným polským právem povinen před převzetím Výhry uhradit paušální poplatek ve výši 10% z částky Výhry. Tato daň bude vyplacena příslušnému daňovému úřadu na základě místa bydliště a Výherce je povinen ji uvést do daňového přiznání v příslušném formuláři za rok, ve kterém výše uvedenou Výhru obdržel. Výherce, který se zúčastnil v Polsku, je plně odpovědný za zaplacení daně z Výhry, kterou obdržel.

Article 11. DOSTUPNOST STRÁNEK

Stránky jsou v zásadě dostupné dvacet čtyři hodin denně, sedm dní v týdnu.

Pořadající Společnost tyto Stránky pravidelně aktualizuje. V případě potřeby může pozastavit přístup, nebo jej uzavřít na dobu neurčitou. Prvky této Stránky mohou být v určitý moment zastaralé a Pořadající Společnost není v žádném případě povinna tyto prvky aktualizovat.

Přerušení nebo pozastavení Stránek, naplánované nebo ne, může vzniknout zejména v rámci údržby, při výskytu problémů se sítí, problémů se softwarem, bezpečnostních problémů nebo v případě vyšší moci. Účastník nemůže požadovat žádné poplatky ani náhradu v případě přerušení nebo pozastavení Stránek.

Pořadající Společnost nenesie žádnou odpovědnost v případě, že jeden nebo více Účastníků není být schopen se na Stránky připojit z důvodu technické závady nebo jakéhokoli problému, který by se týkal zejména přetížení sítě, nebo důvodů, které jsou mimo její kontrolu.

Article 12. BEZPEČNOST

Pořadající Společnost se zavazuje zajistit, aby systémy, programy nebo jiné, na nichž působí, odpovídaly současnému stavu bezpečnosti.

Účastníci jsou povinni dbát na bezpečnost systémů, programů a dat v rámci své sféry vlivu.

V případě porušení povinností stanovených v těchto Pravidlech může Pořadající Společnost okamžitě zablokovat přístup dotčených Účastníků. Pořadající Společnost si vyhrazuje právo na náhradu škod.

ARTICLE 13. OMEZENÍ ODPOVĚDNOSTI

Pořadající Společnost nenesie žádnou odpovědnost v plném rozsahu povoleném závazným právem za jakékoli přímé nebo nepřímé škody, především za ztráty dat, finanční ztráty, ušlý obrát, ušlý zisk, únik nebo odcizení dat, zneužití totožnosti, ublížení na zdraví, integritu nebo život druhých (včetně zvířat) nebo jiné ztráty nebo poškození účastníka vyplývající z: (i) použití těchto stránek, nebo neschopnosti je používat, (ii) neoprávněného přístupu k vašim údajům nebo jejich změny, (iii) prohlášení nebo chování jakékoli třetí strany na těchto stránkách (iv) jakékoli jiné jednání nebo opomenutí vztahující se na stránky nebo (v) jakékoli nesprávné nebo nezákonné chování nebo jednání kteréhokoli účastníka.

Pořadající Společnost nenesie odpovědnost za jakékoli přímé či nepřímé škody, které mohou vzniknout v důsledku přístupu na stránky nebo jejich užívání nebo některých prvků, a zříká se jakékoli odpovědnosti, která by mohla vzniknout z nemožnosti k nim přistupovat nebo je používat.

Pořádající Společnost neodpovídá a nemůže být v žádném případě odpovědná za škody nebo důsledky související s nedodržením platných právních předpisů účastníky.

Pořádající Společnost neodpovídá za rizika spojená s instalací softwarů, které mohou umožnit konzultaci stránek nebo poškození vzniklé v důsledku chyb při přenosu, technických závad, přetížení nebo přerušování komunikace.

Obecně platí, že je odpovědnost Pořádající Společnosti vyloučena, pokud je škoda způsobena skutečnostmi, které jí nelze přičítat, zejména porušením zákonných nebo smluvních povinností ze strany účastníků.

Pořádající Společnost nemůže být zodpovědná v případě nedoručení e-mailu oznamujícího účastníkovi, že vyhrál jednu z cen.

Pořádající Společnost nemůže být z jakéhokoliv důvodu zodpovědná za závady spojené s telefonním a internetovým připojením během účasti ve hře, ani za odložení a/nebo zrušení a/nebo změnu operace z důvodů, které nejsou závislé na její vůli.

Pořádající Společnost nemůže nést odpovědnost za zpoždění nebo chyby při přenosu elektronické pošty, které jsou nezávislé na její vůli, a odmítá jakoukoli odpovědnost v případě špatného použití počítače / tabletu nebo smartphonu, nebo v případě poruchy související s použitím počítače / tabletu nebo smartphonu (včetně hmotného nebo nehmotného poškození způsobeného účastníkům, jejich počítačovým vybavením a uloženým datům a důsledkům, které mohou vzniknout v souvislosti s jejich osobní, profesní nebo obchodní činností), přístup k internetu, telefonní lince nebo jinému technickému spojení.

V případě, že by počítačový systém udělil ceny, které nejsou uvedeny v těchto Pravidlech, budou zprávy informující účastníky, že vyhráli cenu, považovány za neplatné. Počet cen nesmí být za žádných okolností vyšší než počet stanovený v těchto pravidlech.

Article 14. VYŠŠÍ MOC

Pořádající Společnost není v žádném případě odpovědná za zpoždění, pokud je mimo jeho kontrolu nebo je výsledkem zásahu vyšší moci, zejména v případě přírodních katastrof, války, požáru, povodní, výbuchu nebo lidových hnutí.

Article 15. PODÁNÍ / ZMĚNY / KONZULTACE TĚCHTO ÚPLNÝCH PRAVIDEL

Úplná Pravidla a jejich dodatky jsou podány u soudních vykonavatelů SCP LPF & Associés, v Paříži, 7 Rue Sainte Anastase, 75003 Paříž, Francie.

Pravidla jsou bezplatně k dispozici na recepcích prodejen ADF od 2. července 2019 do 28. srpna 2019 během otevírací doby dotyčné prodejny ADF a na stránkách v průběhu Trvání Hry.

Pouze verze Pravidel podaná u soudního vykonavatele je autentická a má přednost před jakoukoli jinou verzí.

Article 16. ŽÁDOSTI A REKLAMACE

Bez odpovědi zůstane jakákoli žádost (podána písemně, ústně či jinak) týkající se výkladu nebo aplikace Pravidel, podmínek a/nebo mechaniky Hry a seznamu Výherců.

V případě jakéhokoliv zpochybnění nebo reklamace musí být žádosti zaslány Pořádající Společnosti na adresu Hry upřesněnou v článku 1, a to nejpozději do sedmi dnů po skončení Hry (směrodatné je datum na poštovním razítku).

V případě sporu mezi pořadatelem a účastníkem s bydlištěm v České republice, který nelze vyřešit po vzájemné dohodě, se může účastník obrátit na uvedený správní orgán:

Česká obchodní inspekce

Ústřední inspektorát – oddělení ADR

Štěpánská 15, 120 00 Praha 2, Česká republika

email: adr@coi.cz

Article 17. OSOBNÍ ÚDAJE

Účastí ve hře může Účastník poskytnout Pořádající Společnosti určité osobní údaje, včetně některých dalších informací, které se jej týkají (doba návštěvy Stránek, použitý navigátor, IP adresa, data o geografické poloze atd.). Odesláním osobních údajů na Stránkách Účastník souhlasí s použitím těchto údajů Pořádající Společností v souladu se zásadami ochrany osobních údajů, které jsou k dispozici na webové stránce www.dreamholidaywinner.com

ARTICLE 18. RŮZNÉ

Tato Pravidla představují úplnou dohodu mezi Účastníkem a Pořádající Společností s ohledem na jejich předmět.

Skutečnost, že Pořádající Společnost neuplatní, nebo neaplikuje žádná práva nebo ustanovení těchto Pravidel, neznamená zřeknutí se tohoto práva nebo příslušného ustanovení.

Je-li některé z ustanovení těchto Pravidel shledáno a/nebo prohlášeno soudem za neplatné, strany se dohodly, že jejich úmysly tak, jak vyplývají z ustanovení, budou uplatněny v maximálním možném rozsahu a že ostatní ustanovení těchto Pravidel zůstanou platná a účinná. Názvy článků těchto Pravidel mají pouze usnadnit jejich konzultaci a nemají žádný právní ani smluvní účinek. Je-li v konkrétním případě některý z článků těchto Pravidel shledán soudcem za protiprávní nebo nevymahatelný, zbývající část článku a ostatní články zůstávají plně aplikovatelné.

Podle těchto Pravidel nesmí Účastník postoupit ani převést žádné ze svých práv nebo povinností, nebo uzavřít subdodavatelskou smlouvu na plnění jakýchkoli svých závazků. Pořádající Společnost může kdykoli a bez výslovného souhlasu Účastníka (tento souhlas přímo vyplývá z těchto Pravidel) postoupit nebo převést jakékoli právo nebo závazek, nebo uzavřít smlouvu na plnění jakýchkoli svých závazků vyplývajících z těchto Pravidel na třetí stranu.

Article 19. ROZHODNÉ PRÁVO A SVĚŘENÍ PRAVOMOCÍ

Tato Pravidla, zásady ochrany osobních údajů a jakékoli, z nich vyplývající otázky, se řídí výhradně francouzským hmotným právem, s výjimkou jakéhokoli kolizní normy vyplývající z mezinárodního soukromého práva.

Veškeré spory související s těmito Pravidly a/nebo zásadami ochrany osobních údajů musí být řešeny výhradně u obecných soudů v sídle Pořádající Společnosti.

V Paříži, ve Francii, dne 28/06/2019.

PŘÍLOHA 1: Seznam účastníků se prodejen Aelia Duty Free

FRANCE	
BEAUVAIS	SRB1
BORDEAUX	SRX1
BORDEAUX	SRX2
BORDEAUX	SRX3
LA ROCHELLE	LRH1
LA ROCHELLE	LRH2
GARE DU NORD	SGM1
LA REUNION	RUN1
LA REUNION	RUN2
LILLE	SRL1
LYON	SP3C
LYON	LYS1
MARSEILLE	MRS1
MARSEILLE	MRS3
NANTES	SRN1
NANTES	SRN2
NICE	SNI1
NICE	SNI2
NICE	SNI5
NICE	SNI6
NICE	SNI7
NICE	SNI9
STRASBOURG	SRS1
STRASBOURG	SRS2
TARBES LOURDES	LDE1
TOULON HYERES	TLN1

LUXEMBOURG	
Luxembourg	LUX1

SENEGAL	
DAKAR	DKR1
DAKAR	DKR2

NEW CALEDONIA	
NOUMEA	NOU1
NOUMEA	NOU2

CROATIA	
ZAGREB	ZAG3

SWISS	
GENEVA	GVA3
GENEVA	GVA4
GENEVA	GVA6
GENEVA	GVA7
GENEVA	GVA8
GENEVA	GVA9

ITALY	
PALERMO	PMO
ROMA	CIA1
ROMA	FCO1
ROMA	FCO2
ROMA	FCO3
ROMA	FCO4
ROMA	FCO5
ROMA	FCO6
ROMA	FCO7
ROMA	FCO8
ROMA	FC21
ROMA	FC14
TREVISO	TFS1
VENISE	VCE1
VENISE	VCE2

CZECH REPUBLIC	
KARLOVY VARY	KLV1
OSTRAVA	OST1
OSTRAVA	OST2
PRAGUE	PRG2
PRAGUE	PRG6
PRAGUE	PRG7
PRAGUE	PRG8
PRAGUE	PRG9
PRAGUE	PRMO
PRAGUE	PRM4
PRAGUE	PRM5
PRAGUE	PRM8
PRAGUE	PRM9
PRAGUE	PRP2
PRAGUE	PRP3
PRAGUE	PRP4
PRAGUE	PRT1

UNITED KINGDOM	
BELFAST	BFS1
LONDON CITY	LCY1
LUTON	LTN1
LUTON	LTN3
LUTON	LTN4
IRISH FERRIES	IFE1
IRISH FERRIES	IFE2
IRISH FERRIES	IFE3
IRISH FERRIES	IFE4
IRISH FERRIES	IFE5

POLAND	
KRAKOW	KRK1
GDANSK	GDN1
GDANSK	GDN2
GDANSK	GDN5
LODZ	LCJ1
LUBLIN	LUZ1
SZYMANY	SZY1
SZCZECIN	SZZ1
SZCZECIN	SZZ2
WARSAW	WA10
WARSAW	WA11
MODLIN	WMI1